

Juan V. Busso
Agrimensur

Del 1.º al 5 de cada mes, a-
tiende en Sarandí del Yi, José
B. Lamas 2842 Montevideo.

PROGRESO

Independencia - Cultura - Información

P. B. Lungo César

Rematador Público

Calle Sarandí Entre Berro y
Batlle. Sarandí del Yi

Año V

Sarandí del Yi. Enero 15 de 1935

Núm. 235

Sin libertad, no se concibe la solidez y vitalidad de una nación

En reciente memorable a-
samblea del Radicalismo ar-
gentino, dijo el Dr. Cantilo, re-
firiéndose a la malsana ten-
dencia de importar el fascis-
mo, mutilador de libertades y
de derechos:

«En el afán de encubrir vie-
jos designios y de anular con-
quistas obtenidas a costa de
cruentos e innumerables sacri-
ficios, se ha echado mano a e-
jemplos extranjeros, deforma-
dos por panegiristas de oca-
sión en una literatura fanática.

El amargo revés de abril
determinó entre nosotros, co-
mo ocurriera en otros países,
el desembozado endiosamien-
to de la usurpación y el des-
potismo.

Se desvió la evolución natu-
ral, falseándola, para sustituír-
la por el predominio de inte-
reses oligárquicos, sin consi-

derar que un pueblo habitua-
do a la libertad no se resigna
a perderla.

Ella fué siempre la mejor
garantía para la estabilidad
social. Importa profundo error
imaginar que un gobierno es
menos poderoso y eficaz cuan-
do respeta el derecho, que
cuando restringe o costríe los
arrestos de la opinión públi-
ca. No se concibe la solidez y
vitalidad de una nación, sin
libertad de asociación lícita,
de palabra, de imprenta, de
reunión, de enseñanza y de
cultos. Los experimentos en
contrario, tan alabados en es-
ta hora incierta y confusa del
mundo, reproducen imperfec-
tamente—y nadie sabe por
cuánto tiempo y con que con-
secuencias—anormales tentati-
vas de épocas pretéritas abor-
tadas en sangre y anarquía.

Impuesto de Patente de Giro

Ampliación e instalación de negocios nuevos

La Dirección General de Im-
puestos Directos recuerda a
los contribuyentes que, de a-
cuerdo con lo que prescribe
el artículo 26 de la ley 9173
todo comerciante, antes de dar
principio al ejercicio de una
industria, profesión o rama de
comercio gravada por dicha
ley, debe declarar previamen-
te donde se encuentra estable-
cido con el fin de imponérse-
le la patente que correspon-
da. Para las sociedades anó-
nimas nace esta obligación des-
de el momento en que obtien-
gan su inscripción en el Re-
gistro Público de Comercio.

Los comerciantes que am-
plien un negocio ya clasifica-

do deberán comunicarlo a la
Dirección General o Adminis-
tración respectiva en el térmi-
no de diez días de producida
dicha ampliación. Los contri-
buyentes deberán presentarse
personalmente provistos del
respectivo comprobante de i-
dentidad, donde entregarán la
solicitud llenando un formu-
lario.

Señor Comerciante:

No pida milagros a la publicidad si usted no ha sido con-
secuente con ella. Si usted publica un aviso hoy y espera un
largo período de tiempo para publicar otro, no crea que con
eso ha de dominar. Sépalo por anticipado. Usted llegará, no
cabe duda, pero en razón directa a los medios de que se val-
ga. No exija, pues, a esos medios, más potencia de la que son
capaces de rendir.

Estudie la ventajosa propuesta que próximamente le hará
la Administración de este Diario.
Y decídase.

AVISO

El Gerente del «Club Sarandí» lleva a cono-
cimiento de los socios del indicado Centro, que
en vista de terminársele próximamente el con-
trato respectivo y tener que abandonar el ser-
vicio de Cantina, ha resuelto cerrar TODOS
LOS CREDITOS, SIN EXCEPCIÓN, desde
el día 15 del corriente mes.

Igualmente ruega a quienes tengan deudas
pendientes con esta Gerencia, se sirvan saldar-
las dentro de la brevedad posible.

La falta de cumplimiento de
dichos requisitos dará lugar a
la aplicación de las penalida-
des que fija el mismo artículo
de la ley.

Contribución Inmobi- liaria de campaña

Hasta el 15 de Marzo po-
drán pagar la primera cuota
de la Contribución Inmobilia-
ria de 1935 los contribuyentes
del litoral e interior.

Para el pago deberá presen-
tarse la última planilla abo-
nada.

Cosas de don Pascual

Refiriéndose a deficiencias
constatadas en nuestra orga-
nización comunal, dice el co-
rresponsal de «La Mañana»
en esta localidad:

«En el Municipio local no se
cumplen las ordenanzas. Los

lecheros, panaderos, carnice-
ros, puesteros y almaceneros
no son controlados en el esta-
do que están, como tampoco
los precios de los artículos de
primera necesidad que ven-
den al público.»

A continuación reclama se
den amplias facultades al Ins-
pector Municipal para que ha-
ga cumplir severamente las
ordenanzas.

Consideramos oportuna la
indicación del colega expresa-
do, pero, francamente, duda-
mos de la competencia del se-
ñor Sambucetti para diagnos-
ticar «el estado» de los comer-
ciantes aludidos.

Sería esa, más bien, tarea
de los médicos del servicio pú-
blico..

Caja de Jubilaciones de la Industria, Co- mercio y Servicios Públicos

Las planillas de resumen y personal

Por resolución de la Supe-
rioridad, los comerciantes e in-
dustriales afiliados a la Caja
de Jubilaciones de la Indus-
tria, Comercio y Servicios Pú-
blicos, deberán enviar en lo
sucesivo las planillas de re-
sumen y personal, como así
también los comprobantes ban-
carios, a la Agencia Departame-
ntal de la expresada Caja.
Calle 18 de Julio 489. Duraz-
no.

YERBA MANON

Es exquisita: Pruébela.

PIDALA SUELTA O EN BALDES DE 5 Kgs.
CONTIENEN BONITOS OBSEQUIOS.

Unicos importadores en el Uruguay: ONETO, VIGNALE y Cia.

IRA

Ciego por la pasión, yo no veía
el relámpago audaz de la ironía
en tu rostro brillar;
Y con las manos trémulas cruzadas,
la piedad de una risa en tus miradas
de ti llegué a implorar.

Con mezcla de temor y de cariño,
ante ti, la mirada como un niño
azorado, bajé,
y como perro que el castigo siente,
a tus pies humillado, indignamente
vencido me arrastré.

¡Por besar en el borde de tu falda
bajé la frente y encorvè la espalda,
que a tus plantas rendí!
Un infierno sufrí noches y días,
blasfemando lloré, mientras reías...
¡Te reías de mí!

¡Basta ya! Basta ya! De nuevo erguido,
hoy rompo la cadena que ha tenido
amarrado al león.
Me avergüenzo de mí, de mi lamento...
¡Te desprecio! ¿Lo escuchas? Sólo siento
ira en el corazón.

Di que lloré por ti: publica luego
cómo arrastré en tu fango, torpe y ciego
mi entereza viril...
Que en mis cantos sangrientos de coraje,
yo te haré digna del mundano ultraje,
por malvada y por vil!

STECCHETTI

UN MARIDO HABIL

(CUENTO)

El señor Poire se disponía a asistir a una de las reuniones que celebraba semanalmente la Unión de Filatélicos.

—No vuelvas muy tarde—le recomienda su mujer al tiempo que le da un beso.

—No temas. Filo. A la una estoy aquí.

Y bajó alegremente las escaleras de cuatro en cuatro.

El señor Poire es un respetable cuarentón, jefe de departamento de un departamento ministerial. Lleva un poco más de un año casado con Filomena una irascible matrona adiposa, y ahora los días libres de su vida de soltero. ¡Lo que hubiera dado por volver a ella!

Desde hace unas semanas tiene una amiguita; pero su mujer aunque no tiene confianza en su marido, no ha podido hasta ahora cogerlo en falta. Y es que Poire es hombre hábil, y para tener unas horas de libertad cada semana ha ideado afiliarse a la Unión de Filatélicos. La señora de Poire que conoce la antigua afición de su marido por los sellos de correos, no ha hecho la menor objeción a este deseo de su cónyuge, y he aquí como el señor Poire puede pasar cada siete días unas horas con su amiguita, sin que su mujer abrigue la menor sospecha.

El señor Poire, alegre como un colegial en libertad ha ido a buscar a su amada. Han estado en un cabaret, han bebido con exceso y cuando el señor Poire ha despertado y recobrado la noción del tiempo y del lugar, se ha encontrado fuera de su casa a las cinco de la mañana.

—¡Cielos! ¡La que me va a armar mi mujer!—y velozmente se ha dirigido a su casa.

Cuando llegó todo estaba en silencio. El señor Poire entró con precaución, se descalzó para entrar en la alcoba, y empezó a desnudarse con la esperanza de meterse en el lecho sin que Filomena despertase.

Desgraciadamente el ruido de una silla, con la que tropezó le llenó de espanto. Un bostezo prolongado aumentó el susto del señor Poire.

Para ya hemos dicho que es un hombre hábil. Con gran serenidad se acerca en camisa a la cuna de su recién nacido, y empieza a canturrear y a mecer al niño.

—¿Qué haces?—interroga desde el lecho una voz severa.

—Ya lo ves Filo; estoy meciendo al niño. Hace más de una hora que se despertó.

Entonces su mujer se incorpora, furiosa.

—¡No seas idiota! El niño está en mi cama!

J. Ruvel

TRES CASAS

SE VENDEN

Ubicadas DOS en la calle Sarandí y UNA en la calle Berro, de esta Villa.

Buenas comodidades y facilidades de pago.

TRATAR: En Montevideo, con su propietario, señor Alipio Suárez. Canelones 1791. En Sarandí del Yí, con el señor José Ma. Munilla.

Farmacia "Núñez"

—DE—

Carlos A. Núñez

Atendida personalmente por su dueño.

Representante de las vacunas «Lignières» para el carbunclo del ganado y del «Distol» eficaz para curar el «Saguaipé» en los lanares

Junto al Banco

Sarandí del Yí

B. Telmo Villarreal

CORREDOR Y REMATADOR PUBLICO

VENTA PARTICULAR Y EN REMATE DE CASAS, CAMPOS, TERRENOS Y HACIENDAS.

CORREDOR DE SEGUROS DE VIDA, INCENDIOS Y ACCIDENTES DEL TRABAJO.

ASUNTOS JUDICIALES Y ADMINISTRATIVOS

SARANDI DEL YI

DEPTO. DURAZNO

SASTRERIA

Tailor moderno

Estilo americano

ESPECIALIDAD EN

TRAJES SOBRE

MEDIDA.

Libreas,

trajes sport y

para chauffeurs

LA CASA RECIBE CASIMIRES INGLESES Y FRANCESES

Casa Matriz:

ARENAL GRANDE 1412, Montevideo

Sucursal: Calle Ituzaingó, SARANDI DEL YI

Nicolás M. Amoroso

Guía PROGRESO

Lo que a usted le interesa saber

AVISOS ECONOMICOS

LOCAL céntrico, apropiado para comercio, se alquila. Ocurrir a esta Redacción.

COMPRO y vendo automóviles usados. Dirigirse a Pedro M. Quintana, Sarandí del Yi.

DIARIOS viejos, se venden a \$0.50 los 10 Kgs. Imprenta PROGRESO.

HORARIOS DE OFICINAS

BANCO DE LA REPUBLICA: De 9 a 11 y de 15 a 17 horas. Los sábados únicamente de mañana.

JUZGADO DE PAZ: De 8 a 12 horas.

COMISION AUXILIAR: De 7 y 45 a 12 y 15 horas. Los sábados de 8 a 12 horas.

AGENCIA DE RENTAS: De 7 y 45 a 12 y 15 horas. Sábados de 8 a 12 horas.

OFICINA DE CORREOS: De 8 y 30 a 11 y 30 y de 15 y 30 a 17 horas.

TELEGRAFO NACIONAL: De 7 a 22 y 30 horas. Domingos y días feriados la Oficina cerrará de 12 a 15 y de 18 a 19 horas.

USINA ELECTRICA: De 8 a 12 y de 15 a 20 horas. Servicio de Reclamos hasta las 24 horas.

AGENCIA BANCO HIPOTECA- RIO: De 10 a 12 y de 14 a 16 horas.

AGENCIA BANCO DE SEGUROS: De 8 a 12 y de 14 a 18 horas.

OFICINA VETERINARIA: De 15 a 17 horas.

EST. SARANDI DEL YI

SERVICIOS DE COHES-MOTOR. Salidas de Sarandí del Yi: A las 5 y 30 y las 15 y 45 horas. Llegadas a Central: A las 10 y 5 y las 19 y 40 horas. Salidas de Central: A las 7 y 40 y las 16 horas. Llegadas a Sarandí del Yi: A las 11 y 35 y las 20 y 40 horas. Todos los días.

CORREISTAS OFICIALES

ANTONIO REYES. Sarandí del Yi a Carmen. Salidas: Lunes y Jueves a las 14 horas. Regresos: Martes y Sábados a las 7 horas. Sirve las Agencias J. 14 (Viuda de Aguirre, Paso Antonio Herrera); J. 55 (Casaux Hnos., Mariscal).

MARIO DA SILVA. Sarandí del Yi a San Gregorio de Polanco. Salidas: Miércoles y Sábados a las 14 horas. Regresos: Martes y Viernes a las 7 horas. Sirve las Agencias J. 61 (Fernando Lagarreta, Chacras de Sarandí del Yi); J. 15 (Faustino Sainz, Puntas de Malbajar); J. 27 (Juan Garicano, Blanquillo); J. 51 (José M. Puentes, Blanquillo); J. 17 (Marcos Machado, Chileno).

ROGELIO ALONSO. Sarandí del Yi a Estación Mansavillagra. Salidas: Martes y Viernes a las 10 horas. Re-

gresos: Los mismos días. Sirve las Agencias J. 25 (Juan Perdomo, Costas de Illescas); J. 40 (Atliano Bustillo, Costas de Sauce del Yi).

SIMON A. LOUZAO. Sarandí del Yi a La Paloma. Salidas: Martes y Viernes a las 14 horas. Regresos: Miércoles y Sábados a las 7 horas. Sirve las Agencias J. 61 (Fernando I. Lagarreta, Chacras de Sarandí del Yi); J. 15 (Faustino Sainz, Puntas de Malbajar); J. 18 (Dámaso Rodríguez, Las Palmas); J. 2 (Andrés G. Fuentes, Farruco); J. 48 (Raimundo Mancino, San José de las Cañas); J. 25 (Toribio Curbelo, La Paloma).

DEOGRACIA RODRIGUEZ. Sarandí del Yi a Las Cañas. Salidas: Martes y Viernes a las 14 horas. Regresos: Lunes y Jueves a las 7 horas. Sirve las Agencias J. 64 (Francisco Soca, Blanquillo); J. 28 (Ramón García López, Blanquillo); J. 17 (Juan Garicano, Blanquillo); J. 21 (Carlos Mautone, Las Cañas).

EUFRONIO E. CACERES. Sarandí del Yi a Chileno Grande. Salidas: Martes y Viernes a las 14 horas. Regresos: Miércoles y Sábados a las 7 horas. Sirve las Agencias J. 45 (Abreu Hnos., Colonia Rossell y Rius); J. 58 (Eusebio González, Puntas de Chileno); J. 56 (Viuda Pablo Vizcaya, Chileno); J. 26 (Egidio Pécora, Chileno Grande).

CORREISTAS PARTICULARES

NICOMEDES ECHEVESTE. Sarandí del Yi a Farruco. Salidas: Martes y Viernes. Regresos: Los mismos días.

F. ROGELIO MATEOS. Sarandí del Yi a San Jorge. Salidas: Martes y Sábados a las 14 horas. Regresos: Lunes y Viernes a las 6 horas.

HOSPITAL «JOSE MA. RODRIGUEZ SOSA»

VISITAS A LOS ENFERMOS: De 15 a 16 horas. (Todos los días). **POLICLINICA MEDICA GENERAL:** De 15 a 17 horas. (Días hábiles). **POLICLINICA OBSTETRICA:** De 9 a 10 horas. (Días Lunes y Jueves) Paraser atendido en las Policlinicas medica u obstétrica, así como para ingresar al Hospital, es necesario la presentación del Carnet de Asistencia, los que se obtienen en la Administración del establecimiento los días Lunes y Jueves, de 10 a 12 horas. **SERVICIO DE VACUNACIONES:** De 16 a 17 horas. (Días hábiles). **DISPENSARIO DE LA SIFILIS:** Martes y Viernes de 9 a 10 horas. Extracción de sangre: Jueves de 14 y 30 a 15 horas. **CONSULTORIO PRE-NUPCIAL:** De 11 a 12 horas. (Días hábiles). Para estos tres últimos servicios, no es necesario la presentación del Carnet de Asistencia.

Francisco Cernuto

Taller de composturas de Calzados.

Trabajo esmerado, sólido y garantido. Materiales de primera calidad. Precios sin competencia.

Calle Berro

Sarandí del Yi

Se ofrece en venta

dos parcelas de terreno ubicadas en la Colonia Rossell y Rius, con el edificio, mejoras y establecimiento de MOLINO que contienen, con todas sus maquinarias e instalaciones en buen estado de funcionamiento.

TRATAR EN ESTA VILLA: ESCRIBANIA ALVARIZA

Cooperativa de Comisionistas

PELLEGRINO, FERREIRA, VOLPE & PALOU.

VIAJES DIARIOS ENTRE MONTEVIDEO, SAUCE DEL YI y SARANDI DEL YI.

AGENCIAS: En Montevideo, Río Negro 1556. Automático 85659. En Sarandí del Yi, frente al HOTEL OLGUIN Teléfono Local.

Vendo urgente,

veinte solares de terreno de 800 y 1.000 metros cuadrados cada uno, limitados por las calles Piedras, 18 de Julio, Rivera y Oribe de esta Villa. Precio \$ 1.200. Gastos de escritura a cargo del comprador.

TRATAR en el estudio del Dr. DUPETIT SAINT GIROOS, Rincón 615. Montevideo.

Talleres Gráficos

PROGRESO

Significan confianza

LA VALLEJA HOTEL

- DE -
TOMÁS C. ZEBALLOS

Casa especial para Viajeros. Inmediata a la Estación del Ferrocarril Central. Sucursales Bancarias, Barracas, Depósitos, Correos y Telégrafos, etc. Tranvijs en todas las direcciones Baños calientes y frios.

Casa de suma confianza, atendida por su propio dueño. Se reciben pensionistas.

Uruguay 881, entre Convención y Andes. — Montevideo

«Conservatorio Musical del Uruguay»

SUCURSAL «SARANDI DEL YI»
DIRECTOR: PROFESOR JOAQUIN PIERA

Clases de PIANO y SOLFEO

Para matriculas y demás informes ocurrir al Director de este Periódico, señor J. Roberto Berbejillo.



VIDA SOCIAL

LO QUE DICTA LA MODA

«Las sedas tradicionales han vuelto a estar de moda. Esas sedas firmes que se levantan solas», murmuran al caminar, anunciando la llegada de quien las lleva.

Se ven ricas fajas, con bastones de terciopelo; «voiles» de seda, a rayas estrechas de terciopelo de dos colores; sedas luminosas, de tipo «cloqué». Las fajas Sin-singy Czarina tienen rayas muy finas de felpilla salpicadas de oro y plata.»

«Los tintes escalonados están de moda; del blanco se va al oro; de los azules claros a tonos más oscuros, para terminar luego en plateado. El negro tiene reflejos metálicos, de modo que en la sombra se ve un tra-

Arturo Paradedda

MÉDICO-CIRUJANO-PARTERO
Consultorio: Calle Cerro ca
si esquina Baille.

Sarandí del Yi.

je todo negro» y en plena luz resplandece como oro. Estos metales hacen revivir épocas pasadas.»

«Estratosfera» es el nombre con que se ha designado cierto tono violeta azulado que tal vez llegue a ser uno de los predilectos de la estación.

El negro azulado también se verá mucho, probablemente, así como el rojo anaranjado, el verde en toda su alegre gama, los tonos neutros y los tintes ladrillo.»

Se alquila

Casa habitación compuesta de tres piezas, cocina, aljibe, servicio, etc.

Alquiler mensual \$ 12.00

Tratar en esta Redacción o con el Sr. Fernando Lungo.

Sofia G. de Quintana

MODISTA

Sus confecciones son elegantes, prolifas y económicas.

Sarandí del Yi.

ENFERMOS

Delicado de salud el señor Mauricio Pérez.

VIAJEROS

Regresó a Montevideo el Escribano señor Eduardo V. Vio. En su compañía su señorita hermana María, quien siguió viaje para Paysandú.

PASTOREO

Ganados y animales en pastoreo se reciben en campo muy bueno, muy bien empastado y con buenas aguadas. Frente al Cuartel, próximo a la Estación del ferro-carril, en esta Villa.

Ada M. de De Rogatis

Partera Diplomada

Consultorio: Calle Berro esq. Rincón. A una cuadra de la Farmacia Díaz. Consultas todos los días. Se reciben pensionistas de campaña. Precios módicos. Sarandí del Yi.

Le interesa

En la vida moderna comercial se ha demostrado hasta la evidencia, que el anuncio es uno de los principales factores para obtener el éxito.

El anuncio insertado en un periódico lleva a cada lector y éste a otros muchos, la noticia que induce a concebir la idea de realizar tal o cual operación comercial.

Es la base, en que descansa el arte de vender.

PROGRESO le ofrece la ventaja de una tarifa baja y la seguridad de una crecida distribución.

—Después de pasar una temporada en casa de la señora Ada M. de De Rogatis, regresaron a la Capital la señora Leida M. de Billi y su señorita hija Margarita.

—Para igual punto el Escribano señor Pedro P. Piriz Ledesma.

—De Sauce del Yi la señorita Zulma Monzón.

Se vende

la finca ubicada en la calle Rincón esquina Oribe, perteneciente a don Miguel Busciolano, compuesta de dos salones, tres dormitorios, dos cocinas, aljibe y otras dependencias. Ocurrir a la escribanía del señor Edmundo M. Osorio.

SIEMPRE

en la «GRAN TIENDA LA IMPERIAL» comprará Ud. más barato.

Recibe constantemente las últimas novedades en modas y artículos para la mujer y el hogar.

CALZADOS: surtido de calidad y buen gusto.

Ituzaingó y Pereira

Sarandí del Yi